

bertoni®

BAMBI

eurobase / евробаза
baby walker / проходилка



MANUAL INSTRUCTION
ИНСТРУКЦИЯ ЗА УПОТРЕБА

S 1.1

CONTENT / СЪДЪРЖАНИЕ

EN	Manual Instruction.....	4
BG	Инструкция за употреба.....	6
RO	Instrucțiuni de utilizare.....	8
IT	Istruzione per l'uso.....	10
GR	ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΡΕΚΛΑΣ.....	12
FR	Mode d'emploi	14
RU	Инструкция по эксплуатации.....	16
SRB HR	Uputstvo za upotrebu.....	18
ME BIH		
ES	Instrucciones de uso.....	20



BG-Сканирайте QR кода, за да получите повече информация за продукта и инструкция за употреба на повече езици. Изтеглете приложението QR скенер на устройството си.

EN-Scan the QR code to get more product information and manual instruction in more languages. Download QR Scanner App on your device.

SRB/HR/ME/BIH

Skenirajte QR kod kako bi ste dobili više informacija o proizvodu i uputstva za upotrebu na više jezika. Preuzmite aplikaciju QR Scanner na svoj uređaj.

IT-Scansiona il codice QR per ottenere maggiori informazioni sul prodotto e istruzioni manuali in più lingue. Scarica l'app QR Scanner sul tuo dispositivo.

GR-Σάρωση του κώδικα QR για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με το προϊόν και οδηγίες χρήσης σε περισσότερες γλώσσες. Κατεβάστε την εφαρμογή QR Scanner στη συσκευή σας.

FR-Scannez le code QR pour obtenir plus d'informations sur le produit et le manuel d'utilisation (disponible en plusieurs langues). Téléchargez l'application QR Scanner sur votre appareil

HU-A QR-kód beszkennelésével bővebb információkhoz és összeszerelési útmutatóhoz juthat további nyelveken. Amennyiben szükséges, töltsön le a QR-kód olvasó alkalmazást a készülékére.

RU-Отсканируйте QR-код, чтобы получить больше информации о продукте и инструкции по эксплуатации на других языках. Загрузите приложение QR Scanner на свое устройство.

DE-Um weitere Produktinformationen sowie die Bedienungsanleitung in weiteren Sprachen zu erhalten, bitten wir Sie den QR-Code zu scannen. Bitte downloaden Sie die QR Scanner-App auf Ihr Handy oder Tablet.

NL -Scan de QR code voor meer productinformatie en de handleiding in meerdere talen. Download de QR scanner app op je apparaat om te scannen.

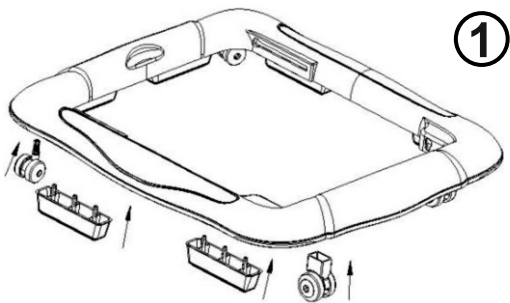
RO-Scanați codul QR pentru a obține mai multe informații despre produs și manualul de instrucțiuni în mai multe limbi. Descarcăți aplicația QR Scanner pe dispozitivul dvs.

AL-Skanoni kodin QR për të marrë më shumë informacion rreth produktit dhe për të hapur manualin në më shumë gjuhë. Shkarkoni aplikacionin QR Scanner në celularin tuaj.

PL-Zeskanuj kod QY, aby otrzymać więcej informacji, oraz instrukcję użytkowania w większej ilości języków. Pobierz aplikację skanera kodów QR na twoje urządzenie.

MK-Скенирај го QR кодот за да добиеш повеќе информации за производот и упатство за користење, на повеќе јазици. Симнете ја апликацијата QR Scanner App на вашиот уред.

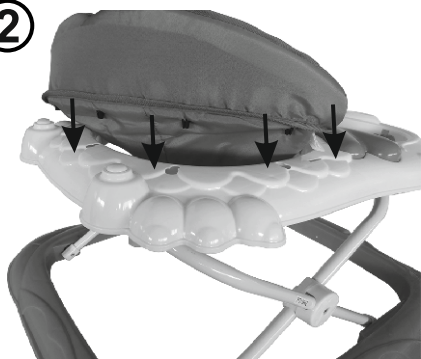
TR-Detaylı ürün bilgisi ve çoklu dilde kullanma klavuzu için QR kodu okutunuz. QR barkod okuyucuyu cihazınıza indiriniz.



①



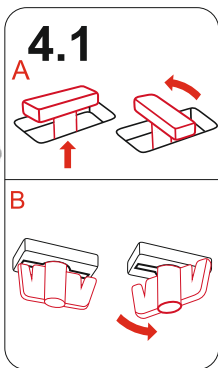
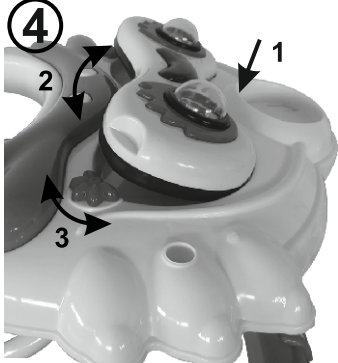
②



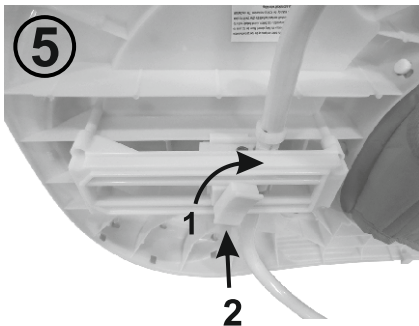
③



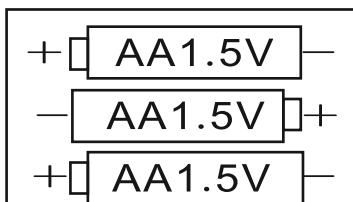
④



⑤



⑥



ВАЖНО! ПРОЧТИТЕ ВНИМАТЕЛЬНО И СОХРАНИТЕ ДЛЯ СПРАВОК В БУДУЩЕМ!

RU

ВНИМАНИЕ

EAC

1. Никогда не оставляйте ребенка без присмотра.
2. Находясь в ходунках, ребенок сможет проходить более длинные
3. расстояния и быстро передвигаться.
- Ограничьте доступ к лестницам, ступеням или неровным поверхностям.
4. Берегитесь открытого огня, источников тепла и духовок.
5. Храните горячие жидкости, электрические кабели и другие источники опасности в недоступном для ребенка месте.
6. Предотвратите удары по стеклу дверей, окон, мебели.
7. Храните вдали от огня.
8. Охраняйте все пожары, отопительные и кухонные приборы.
9. Этот продукт не подходит для ребенка, который не может сидеть, или того, кто может ходить.
10. Перед использованием убедитесь, что все блокирующие устройства заблокированы.
11. Когда ребенок находится в детском ходоке, его ноги должны находиться в контакте с землей.
12. Не поднимайте и не перемещайте ребенка, когда ребенок находится в нем.
13. Высота сиденья должна быть отрегулирована надлежащим образом, чтобы избежать других повреждений, нанесенных ребенку.
14. Держите покрытие из нейлона от детей, чтобы избежать удушья.
15. Не размещайте нагрузку на ходунки для младенца, иначе это повлияет на стабильность продукта.
16. Изображения на титульной странице и внутри руководства являются ориентировочными и могут отличаться от реального изделия.



ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

CE

1. Данное изделие предназначено только для ребенка, который может сидеть самостоятельно без посторонней помощи, до того как он может самостоятельно ходить или весит более 12 кг. Возраст: 6 м +
2. Детские ходунки следует использовать только в течение короткого периода времени (например, 20 минут).
3. Не используйте изделие, если какие-либо элементы сломаны или отсутствуют.
4. Не используйте аксессуары или запасные части, отличающиеся от одобренных производителем.
5. Во избежание возможного риска получения травмы или удушья не помещайте это изделие в кроватку или манеж. Не прикрепляйте к игрушке дополнительные шнуры / веревки.
6. Мелкие детали. Опасность проглатывания и удушья! Везде, где можно, снимите пластиковые держатели, нитки и упаковку, прежде чем давать игрушку ребенку. Не изменяйте игрушку и не прикрепляйте ее к другим предметам. Не мочите игрушку и батарейный отсек. Храните изделие вдали от прямого солнечного света и других источников тепла. Не подвергайте изделие воздействию влаги или воды. Используйте это изделие только на полу. Изделие должно быть собрано только взрослым.

EN 1273:2020 / EN 62115 / EN 71

УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

Для того, чтобы убедиться, что ваши дети не будут повреждены случайно, мы просим вас регулярно проверять и поддерживать ходок.

1. Предмет ходок, по которым дети учатся ходить. Для предотвращения несчастных случаев, периодически проверять состояние продукта.
2. Проверьте ремни, болты и все детали перед использованием.
3. Убедитесь, что механизм блокировки цел.
4. Для защиты здоровья детского сиденья следует регулярно промывать и сушат.
5. Этот Уолкер выполнен из пластика, железные трубы, ткани и пены. Не храните ходунки во влажных, холодных или слишком теплых местах.
6. Не перегружайте ходки.



СБОРКА

УСТАНОВКА КОЛЕСА

- Вставьте колеса и резиновые пробки в соответствующие отверстия на опорной плите и нажмите на оси колеса на дно, чтобы избежать их падения. фото 1 сиденье

- Вставьте пластиковую ленту, сшитую на задней части холста сиденья на поставленном паз на верхней пластине ходунка. - Присоединить штифты на пластиковой полоске с соответствующими зубьями предполагаемого паза. - Нажмите-контакты к зубам с большим или указательным пальцем. Изображение 2, 3

УСТАНОВКА МУЗЫКИ ПАНЕЛЬ

- Откройте батарейный отсек в задней части лотка с игрушками.
 - Вставьте батарейки типа AA 1,5V (Фото 6). - Установите панель с игрушками и музыкой в пространстве на верхней поверхности (фото 4) и поверните защелки «3» на обеих сторонах. Или прикрепите музыкальную пластину с клипами под лотком (фото 4.1) - В зависимости от модели! Примечание: - Вставьте три батарейки 1,5V, обеспечивающие правильное размещение в соответствии с этой полярностью - используйте только аккумуляторные батареи. - не ставьте новые батареи или старые и новые батарейки вместе. - Замените батарейки. - Если батареи не используются, удалите их из коробки Для непрерывной работы мы рекомендуем использовать щелочные батареи.

РЕГУЛИРОВКА ВЫСОТЫ

кнопку под против часовой стрелки Поворот «1» (фото 5) и нажмите на передний конец выше «2», чтобы разблокировать механизм.

- На стойке написаны подробные инструкции по этому вопросу, пожалуйста, внимательно прочитайте их.



Информация о безопасности батареек

В изделии используются щелочные батарейки (не входят в комплект). Сборка должна производиться взрослым. Информация о безопасности батареек

ВНИМАНИЕ! В некоторых случаях из батареек может вытекать жидкость, что может вызвать химические ожоги или повредить изделие. Чтобы предотвратить утечку из батареек:

- Не используйте одновременно старые и новые батарейки или батарейки разных типов.

- Вставьте батарейки в батарейный отсек, как показано на рисунке.

- Если изделие не используется в течение длительного времени, извлеките батарейки. Когда батарейки разрядятся, выньте их из изделия. Утилизируйте батарейки осторожно. Не бросайте батарейки в огонь. Батарейки могут взорваться или протечь.

- Не допускайте короткого замыкания батареек.

- Используйте только одинаковые батарейки или батарейки одного типа, согласно рекомендациям.

- Не заряжайте батарейки, которые не заряжаются.

Батарейки содержат вещества, которые могут загрязнять окружающую среду. Не выбрасывайте батарейки вместе с обычными бытовыми отходами, сдайте их в специализированный пункт сбора. Всегда извлекайте батарейку перед тем, как выбросить прибор или сдать его в официальный пункт сбора отходов. **ВАЖНО!** По окончании срока эксплуатации прибора не выбрасывайте его вместе с обычными бытовыми отходами, сдайте его в официальный пункт сбора для переработки. Таким образом вы помогаете охране окружающей среды.



Оберегайте окружающую среду, не выбрасывайте это изделие вместе с отходами хозяйства (2012/19/EU). Ознакомьтесь с рекомендациями местным властям об утилизации (только для Европы).

bertoni®

Дидис ООД, България
Шумен 9700, ул. „Тракия-изток“ № 6
Тел.: 054/850 830
e-mail: home.market@didis-ltd.com
e-mail: export@didis-ltd.com

Didis LTD, Bulgaria
Shumen 9700, № 6 Trakia-iztok street
Tel.: +359 54 850 830
e-mail: home.market@didis-ltd.com
e-mail: export@didis-ltd.com

www.lorelli.eu 